

112 26
Belügyminisztérium.

Szám: 10-24 /1958.

Szigorúan tilos

A MINŐSÍTÉS MEGSZÜNT
az 1995. évi LXV. tv. 28. §-ára
figyelemmel

A MAGYAR NÉPKÖZTÁRSASÁG BELÜGYMINISZTERE I. HELYETTESÉNEK
4. sz. Utasítása.

Budapest, 1958. január 15.-én.
=====

A 1/1958. / I.15. / BM. számú rendelet alapján a rendőri hatóságoknak a külföldiek ki- és bejelentkezésére vonatkozó feladatait az alábbiakban szabályozom:

I.

A külföldiek be- és kijelentési kötelezettségéről általában.

- 1./ A bejelentési kötelezettség szempontjából külföldi állampolgár az, aki a magyar állampolgárságról szóló 1948:LX. tv. és az 1957. V. tv. értelmében nem tekintendő magyar állampolgárnak. Ezekkel egy tekintet alá esnek a hontalanok és akiknek állampolgársága nem állapítható meg.
- 2./ Be- és kijelentési kötelezettség alá esik az ország területén tartozkodó minden külföldi állampolgárságu férfi és nő korára való tekintet nélkül. Kivételt képeznek a területenkivüliséget és személyes mentességet élvező, valamint az ország területén 48 óráig érvényes átutazó vízummal tartozkodó, továbbá a csoportosan turisztika céljából érkező külföldi állampolgárok.
- 3./ Bejelentést kell teljesíteni:
 - az ország területére érkezéskor 24 órán belül,
 - a lakásba való beköltözéskor, a beköltözést követő 48 órán belül,
 - a szállodába, turistaházba, fogadóba való érkezéskor azonnal,
 - a 16 éves életkor előérésekor,

- a családi vagy utónév megváltoztatása esetén / nőknél házasságkötéssel járó névváltozás esetén is/ az okirat kézhezvételétől számított 48 órán belül,
- a magyar állampolgárság kötelékéből való elbocsátás esetén, az okirat kézhezvételétől számított 48 órán belül,
- születés esetén, a születéstől számított 30 napon belül.

4./ Kijelentést kell teljesíteni:

- az ország területéről való eltávozáskor, az eltávozást megelőző 24 órán belül,
- a lakásból való elköltözközéskor, a kiköltözést megelőző 48 órán belül,
- szállodából, turistaházból, fogadóból való eltávozáskor azonnal,
- az országból történő kiutasítás alkalmával azonnal.

II.

A be- és kijelentés teljesítése.

- 5./ A be- és kijelentőlap kitöltését a be- és kijelentkező tartozik végrehajtani. Ha a be- vagy kijelentkező 16 éven aluli, magyarul olvasni, írni nem tud, ha testi vagy szellemi fogyatkozás miatt az űrlapot beszerezni nem tudja, akkor helyette szülője, törvényes képviselője, gondozója, ilyenek hiányában szállásadója köteles beszerezni, kitölteni és aláírni.

A be- és kijelentkezést a rendszeresített egységes nyomtatvánnyal kell teljesíteni, melyet a postahivatalok árúsítanak.

6./ Be- és kijelentőlapok kitöltése:

Minden személyről / 16 éven aluliakról és elmebetegekről is/ külön lapot kell kitölteni. A be- és kijelentkezésre kötelezett személy az űrlapot magyar nyelven, írógéppel vagy tintával, jól olvasható írással - az űrlapon csillaggal jelölt rovatokat nyomtatott nagybetűvel - köteles kitölteni.

A nyomtatvány adatait a lakhatási- vagy tartozkodási engedély és utlevél adataival, vagy a személyazonosságot igazoló más okirat adataival azonosan kell bejegyezni.

- 7./ A be- és kijelentőlapot alá kell iratni a szállásadóval és lakónyilvántartókönyv vezetőjével, aki ezt a be- vagy kijelentkezés teljesítése után bejegyzí a lakónyilvántartókönyvbe.

A személyi igazolvány sorozata és száma helyére a lakhatási- vagy tartozkodási engedély számát kell bejegyezni.

A be- és kijelentőlapok benyújtása.

A be- és kijelentkezést külföldi állampolgároknak és azok 16 éven aluli gyermekeinek a megyei / Budapesten és Pest megyében a központi/ KEOKH. szervnél kell teljesíteni.

- 8./ A be- és kijelentkezést mindenki személyesen köteles teljesíteni, kivéve azokat a személyeket, akik testi fogyatékosságuk, vagy járóképtelen betegségük miatt személyesen nem tudnak megjelenni.

Ha a be- vagy kijelentkezés egy család több tagját érinti, a be- vagy kijelentkezést az egyik 16 éven felüli családtag is teljesítheti. Ilyen esetben valamennyi ki- és bejelentkezésre vonatkozólag meg kell követelni a jelen utasítás 9. pontjában meghatározott okmányokat.

- 9./ A szállásadó és lakónyilvántartókönyv vezető által aláírt be- vagy kijelentőlap benyújtásakor fel kell mutatni a lakhatási vagy tartozkodási engedélyt, utlevelet, amennyiben lakásváltozás történik a 16 éven aluliaknál a ki- vagy bejelentőlap igazoló szelvényét.

A KEOKH. szerv az átvett- és az okmányokkal azonosított be- vagy kijelentőlap alapján a lakhatási vagy tartozkodási engedély meghatározott rovatába bejegyzí a régi lakásból történő kijelentkezést, illetve az új lakcímet. A bejegyzést aláírással és bélyegzővel hitelesíti.

A bejelentés teljesítésekor bevonja a 16 éven aluliak régi be- vagy kijelentő szelvényét.

- 10./ A tartozkodási engedéllyel rendelkezők és azok 16 éven aluli gyermekeinek be-, illetve kijelentőlapjára nyomtatott nagybetűvel és piros árónnal rá kell vezetni az "IDEIGLENES" szöveget.

A KEOKH. szerv az elkezelt be- és kijelentőlapok I. számú szelvényét megküldi a Központi Lakcím Hivatalnak, 16 éven

felüliek II. számú szelvényét a lakóhely szerint illetékes járási, városi igazgatásrendészeti alosztálynak / Budapestén a Budapesti Bejelentő Hivatalnak/, a III. számú szelvényt elhelyezi saját nyilvántartásába.

A 16 éven aluliak II. számú szelvényét vissza kell adni a ki-bejelentkezőnek, lakásának igazolása céljából.

- 11./ A külföldi állampolgárok a 17/1954. MT. sz. rendelet 13.§. /2/ pontja alapján csak a KEOKH. engedélye birtokában változtathatnak lakást. Ezért ha a kijelentkező személy a KEOKH.-nak bejelentett és engedélyezett lakás helyett más lakásba kényszerül bejelentkezni, ezt a bejelentkezés előtt köteles bejelenteni a KEOKH.-nál, Ujabb lakásba való bejelentkezéshez is a KEOKH. engedélye szükséges. Ha a kijelentkező más lakást megjelölni nem tud, a fennálló szabályok szerint ismét vissza kell jelenteni korábbi lakásába.

III.

Be- és kijelentés teljesítése egyéb esetekben.

Születés bejelentése:

- 12./ A születés tényét 30 napon belül be kell jelenteni a lakóhely szerint illetékes KEOKH. szervnél, aki azt bevezeti a lakhatási-, illetve tartozkodási engedélybe és ezzel egyidőben a rendszeresített úrlapon végre kell hajtani az újszülött bejelentését is. A bejelentőlap jobb felső sarkára piros ironnal rá kell vezetni " újszülött " szöveget és a 16 éven aluliakra vonatkozó szabályok szerint kell eljárni.

16 éves kor elérésének bejelentése.

- 13./ Ha valamely 16 éven aluli külföldi állampolgár eléri a 16 éves életkort, a KEOKH. a 16 éves életkor betöltésének hónapjában ellátja lakhatási engedéllyel. Ilyen esetben csak bejelentést kell teljesíteni. A bejelentőlaphoz csatolni kell a korábbi bejelentő szelvényt. A benyújtott bejelentőlap jobb felső sarkára piros ironnal rá kell vezetni a " 16 éves " szöveget és a korábbi bejelentőlapnak az anyagban való meghagyása mellett- el kell helyezni a nyilvántartásban.

Családi- vagy utónév változásának bejelentése.

- 14./ Családi vagy utónév változás / házasságkötés, volt férj neve viselésének megszűnése, házasság érvénytelenítése, stb./ esetén bejelentést kell teljesíteni. A bejelentőlap felső

szélére rá kell vezetni a névváltozás okát. A korábbi nyilvántartólapot ki kell emelni, erre is rá kell vezetni a névváltozás okát és az új nevet, majd vissza kell helyezni korábbi helyére.

- 15./ Ha a névváltozás lakhelyváltozással jár, akkor kijelentést is teljesíteni kell. A be- és kijelentőlapokat az új név szerint kell kitölteni. A kijelentőlapra az előző nevet piros írónnal alá kell húzni és az előző név alapján, a bejelentőlapot már az új név alapján kell a nyilvántartásba elhelyezni.

Magyar állampolgárság elnyerésének bejelentése.

- 16./ Az a külföldi állampolgár, aki a magyar állampolgárságot elnyeri, a KEOKH. nyilvántartásból való törlés után köteles a 3/1956. /VI.28./BM. számú rendelet értelmében személyi igazolványát kiváltani. A személyi igazolvány kiváltásakor ki kell tölteni a magyar állampolgárok részére rendszeresített bejelentőlapot is. A bejelentőlapra és a nyilvántartásban levő külföldi bejelentőlapra rá kell vezetni a " magyar állampolgárságot nyert " szöveget is. Amennyiben a magyar állampolgárság elnyerése lakásváltozással jár, ki kell tölteni a külföldiek részére rendszeresített kijelentőlapot is és a fenti szöveg rávezetése mellett el kell helyezni a nyilvántartásban,

Magyar állampolgárság elvesztésének bejelentése.

- 17./ Ha az ország területén lakó magyar állampolgár magyar állampolgárságát elveszti, a személyi igazolvány bevonása után bejelentő nyilvántartólapjára rá kell vezetni a " magyar állampolgárságát elvesztette " szöveget, az illető egyént a területileg illetékes KEOKH. szervhez kell irányítani és az ORFK. állampolgársági alosztályától érkezett " értesítés"-t 96 órás határidőbe kell tenni. Amennyiben a fenti határidőre az illető egyénről nem érkezik ki- vagy bejelentőlap, erről értesíteni kell az illetékes KEOKH. szervet. A KEOKH. -nál történő megjelenéskor - a tartozkodási vagy lakhatási engedély kiadásával egyidőben - ki kell állítani a külföldiek részére rendszeresített bejelentőlapot.

Külföldi állampolgárok kiutasításának bejelentése.

- 18./ Ha külföldi állampolgárt az ország területéről jogerős bírói határozattal kiutasítanak a külföldi állampolgárt bejelentett lakásából hivatalból ki kell jelenteni. A kijelentést a kiutasítást végrehajtó KEOKH. szerv végzi. Ki kell tölteni a külföldiek részére rendszeresített kijelentőlapot, a jobb felső sarkára rá kell vezetni " kiutasítva " szöveget és a jelen utasítás 10. pontja szerint kell eljárni.

Határővezetbe történő letelepedés bejelentése.

- 19./ Külföldi állampolgárnak a határővezetbe történő bejelentkezéshez vagy beutazáshoz a KEOKH. engedélye szükséges. Be kell jelentkezni 24 órán belül mindazoknak a külföldi állampolgároknak, akiknek az ország területén első bejelentett lakásuk a határővezetben lesz.
- 20./ A lakhatási engedéllyel rendelkező külföldi állampolgárnak nem kell bejelentkezni a határővezetben, ha az ország területén van már bejelentett lakása, a határővezetbe történő beutazásra a KEOKH.-tól engedélyt kapott és az ott tartózkodása az 5 napot nem haladja meg.

Elhalálozás bejelentése.

- 21./ A külföldi állampolgárok elhalálozását a kórház vagy a meghalt hozzátartozója, vagy a házkezeléssel megbízott személy 48 órán belül bejelenti az anyakönyvvezetőnél. Ez alkalommal az elhalálozást bejegyző anyakönyvvezető tartozik bevonní a külföldi állampolgár részére a KEOKH. által kiadott okmányait / tartózkodási engedélyt, lakhatási engedélyt, 16 éven aluliakról lakásbejelentő szelvényt, utlevélét és ezeknek az okmányoknak az állandó lakóhely szerint illetékes KEOKH. szervhez történő megküldésével egy időben " értesítés " - t küld az elhalálozásról. A KEOKH. szerv a megfelelő eljárások után az " értesítés " - t megküldi az elhalt állandó lakóhelye szerint illetékes igazgatásrendészeti osztálynak a nyilvántartáson történő keresztül vezetés végett.
- 22./ Az elhalt nyilvántartólapjára piros írónnal rá kell vezetni a " meghalt 19.....hó....-án, bejegyezve anyakönyvi folyószám alatt " szöveget és az értesítést - a többi értesítésekkel együtt - fel kell terjeszteni a Központi Lakcím Hivatalhoz hasonló eljárás lefolytatása végett.

Szállodákban, turistaházakban, üdülőkben történő bejelentkezés.

- 23./ A szállodákba, turistaházakba, üdülőkbe érkező, illetőleg onnan eltávozó külföldi állampolgárokat a felelős vezető, vagy az általa megbízott személy a külföldiek részére rendszerezett be- és kijelentőlapon köteles be-, illetőleg kijelenteni és a lapokat naponta megküldeni az illetékes rendőri szerveknek. Budapesten és megyeszékhelyeken az illetékes KEOKH. szervnek, egyéb helyiségekben a legközelebbi rendőri szervnek. A rendőri szervek a beérkezett be- és kijelentőlapokat tovább küldik a megyei KEOKH. csoportnak.
- 24./ Azokról a külföldi állampolgárokról, akiknek az országban már bejelentett lakásuk van, és a szállodákban és turistaházakban magánügyekben 5 napnál-, hivatalos kiküldetés esetén 14 napnál-,

üdülőkben 16 napnál tovább nem tartozkodnak, csak a be- és kijelentőlap III. számú szelvényét kell kitölteni és az első bekezdésben meghatározottak szerint továbbítani.

A magánházaknál / penzió, stb./ üdülő külföldi állampolgárookra az általános ki- és bejelentkezési szabályok vonatkoznak.

IV.

Atmeneti intézkedések.

Külföldi állampolgárok egyszeri általános bejelentkezése.

- 25./ A 1/1958...számu BM. rendelet 14. §-a értelmében az ország területén valamennyi külföldi állampolgár férfi és nő korra való tekintet nélkül 1958. március 31.-ig köteles egyszeri általános lakásbejelentést teljesíteni. Ez vonatkozik a rendelet kihirdetésekor látogató jelleggel az ország területén tartozkodó külföldi állampolgárookra is.
- Nem vonatkozik a területenkivüliséget és személyes mentességet élvező, valamint az ország területén 48 óráig érvényes átutazó vizummal vagy csoportos utlevéllel tartozkodó személyekre.
- 26./ A bejelentkezést a külföldi állampolgárok részére rendszeresített egységes bejelentőlapra kell teljesíteni, Budapesten a Külföldiekkel Ellenőrző Országos Központi Hivatalnál, Pest megye területén a járási rendőrkapitányságokon - ahová a KEOKH. megbízottja a lakosság körében kihirdetett időpontban a helyszínre megy -, a többi megyékben a lakóhely szerint illetékes megyei KEOKH. szervnél.
- 27./ A bejelentőlapokat Budapesten a kijelölt kerületi postahivatalok, vidéken a megye székhelyén működő kijelölt postahivatalok árusítják.
- 28./ A bejelentkezés végrehajtását a jelen utasítás 5-10. pontja szerint kell végrehajtani, és csatolni kell a korábbi bejelentést igazoló szelvényt. A szállásadó, illetve lakónyilvántartókönyv vezető aláírásától el kell tekinteni azoknál a jelentkezőknél, akik a KEOKH. által kiadott okmányokkal rendelkeznek és a bejelentőn feltüntetett lakóhely megegyezik a KEOKH. által engedélyezett tartozkodási hellyel, de lakhelye a bejelentkezés helyétől 3 km-en túl van.
- 29./ Azoktól a személyektől, akik tartozkodási vagy lakhatási engedéllyel nem rendelkeznek és külföldi állampolgárságukat hitelt érdemlően igazolni nem tudják, az 1. számú mellékletben meghatározott igazolást kell megkövetelni, melyet az illetékes rendőrség állít ki.

- 30./ A bejelentéssel egyidőben az alábbi okmányokat kell bemutatni:
- lakhatási vagy tartozkodási engedély,
 - utlevél,
 - születési, házassági anyakönyvi kivonat,
 - állampolgárságot igazoló okirat / külföldi állampolgársági bizonyítvány, nemleges magyar állampolgársági bizonyítvány, elbocsátási okirat, stb./
 - 2 db. 3X3 cm. nagyságu, a benyújtást megelőző 2 hónapon belül készített retusálatlan fényképet.
- 31./ A bejelentkezőt priorálni kell az ellenőrzés alatt álló külföldi állampolgárok nyilvántartásában. Amennyiben a külföldi állampolgárok nyilvántartásában nem szereplő egyén állampolgárságát hiteltérdemlően igazolni nem tudja, a lakóhely szerint illetékes igazgatásrendészeti alosztálynál meg kell állapítani, hogy nincs-e nyilvántartva mint személyi igazolvánnyal ellátott magyar állampolgár. Ha a nyilvántartásban szerepel, közölni kell vele magyar állampolgárságát és a bejelentést el kell utasítani.
- 32./ Ha a bejelentkező nem szerepel sem a külföldi, sem a magyar állampolgárok nyilvántartásában, de külföldi állampolgárságra utaló adatok vannak, az állampolgárság vélelmezése végett - Budapesten az ORFK. állampolgársági alosztályhoz / V., Jászai Mari-tér 16./, vidéken a lakóhely szerint illetékes helyi tanácshoz kell irányítani. Az ilyen jelentkező bejelentőlapját határidő nyilvántartásba kell helyezni és amennyiben 90 napon belül nem jelentkezik, ügyének rendezése végett be kell rendelni.
- 33./ Ha az ilyen személynek a BM. ORFK. állampolgársági alosztálya nemleges állampolgársági bizonyítványt ad ki, akkor a 17/1954. /III.10./ MT. számú rendelet alapján kell eljárni és a határidőbe helyezett bejelentőlapot el kell kezelni.
- 34./ Amennyiben a BM. ORFK. állampolgársági alosztály magyar állampolgárságot állapít meg, erről tartozik értesíteni az állandó lakóhely szerint illetékes igazgatásrendészeti alosztályt, amely gondoskodik az illető személy személyi igazolvánnyal történő ellátásáról, továbbá értesíti a lakóhely szerint illetékes KEOKH. szervet, amely a határidőbe helyezett bejelentőlapot irattárba helyezi.
- 35./ A KEOKH. szervek az egyszeri általános bejelentkezés során rendezzék a hontalan állampolgárok nyilvántartását. Azokat a személyeket, akik jelenleg valamely ország állampolgáraként szerepelnek a nyilvántartásban, de a követségek nem ismerik el saját állampolgáraknak / utlevéllel nem rendelkeznek, a követségek nyilvántartásában nem szerepelnek /

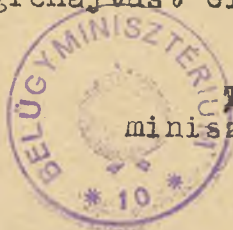
hontalanná kell nyilvánítani. Az ilyen személyeket is el kell látni lakhatási engedéllyel és a megfelelő rovatba " hontalan " szöveget kell bejegyezni.

- 36./ Az igazgatásrendészeti szervek a beérkezett bejelentőlapoknak a nyilvántartásba történő elhelyezésekor ellenőrizték, hogy a külföldi állampolgárként bejelentkező személy nincse bejelentve magyar állampolgárként. Amennyiben ilyen eset előfordul erről értesítik a lakhely szerint illetékes KEOKH. szervet.
- 37./ A szállásadók, lakónyilvántartókönyv vezetők, szállodák, fogadók és üdülők nyilvántartókönyv vezetői kötelesek ellenőrizni, hogy a lakóhelységben elszállásolt külföldi állampolgárok eleget tettek-e az egyszeri általános bejelentkezési kötelezettségüknek. Amennyiben a külföldi állampolgár nem tett eleget a bejelentkezési kötelezettségnek fel kell szólítani annak teljesítésére és erről értesíteni kell a legközelebbi rendőri szervet. A rendőri szerv értesíti az illetékes KEOKH. szervet, amely a külföldi állampolgárt meg nem jelenés esetén beidézi.

Az egyszeri általános bejelentés teljesítése utáni feladatok.

- 38./ Az egyszeri általános bejelentés - teljesítés határidejének lejártá után a KEOKH. csoportok ellenőrizték, hogy a nyilvántartásukban szereplő - és az ország területén élő valamennyi külföldi állampolgár eleget tett-e az egyszeri általános bejelentési kötelezettségének. A mulasztókat be kell idézni, kötelezni kell a bejelentés teljesítésére és ellene szabálysértés címén eljárást kell indítani.
- 39./ 1958. március 31. után az illetékes rendőri szervek ellenőrizték a lakónyilvántartókönyv vezetőknél, hogy a működési területükön lakó és a lakónyilvántartókönyvbe bejegyzett külföldi állampolgárok eleget tettek-e az egyszeri általános bejelentési kötelezettségüknek. Azokról, akik nem tettek eleget a bejelentési kötelezettségüknek értesítést küldenek az illetékes KEOKH. szervnek. Gyanús külföldi állampolgárokat személyazonosság megállapítása végett elő kell állítani a legközelebbi rendőri szervhez.

Felhivom a Vezető Elvtársakat, hogy a külföldi állampolgárok be- és kijelentkezésével kapcsolatos munkákat haladéktalanul indítsák be, ezért jelen utasításomról tájékoztassák az illetékes szerveket, - gondoskodjanak a munka megszervezéséről, a lakosság-
nak hirdetmény útján történő tájékoztatásáról és a beosztottak alapos eligazításáról. A végrehajtást ellenőriztetni fogom.



Tömpe István s.k.
miniszter első helyettese.

..... rendőrőrs.

1. sz. melléklet.

I G A Z O L A S.

Igazolom, hogy:
/szül.:19....év.....hó...-án, anyja neve:
....., foglalkozása:
munkahelye:...../, aki
állampolgárnak vallja magát, a
/ rendőri szerv/ működési területénváros/ község/
.....utcaszám alatt lakik, ahol rendőri-
leg bejelentett lakása ^{van}
nincs.

A fenti adatokat
.....
.....
okmányokkal igazolta.

.....1958.hó...-án.

P.H.

.....
rendőr

Ü T E M T E R V.

a Budapest és Pest megye területén lakó külföldi állampolgárok egyszeri általános bejelentésének végrehajtásához.

Budapesten élő külföldi állampolgárok:

1958. január 24, 27, 28.	olasz,
1958. január 29, 30, 31.	román,
1958. február 3, 4.	francia,
1958. február 5, 6.	osztrák,
1958. február 7.	német, svájci,
1958. február 10.	kínai, albán, bontalan.
1958. február 11.	angol, USA. kanadai, görög, finn, egyiptomi.
1958. február 12,13,14,17,18.	jugoszláv,
1958. február 19,20,21,24,25,26,27,28.	magyar,
1958. március 3,4,5,6,7,10,11,12,13,14,17,18.	bolgár,
1958. március 19, 20.	csehszlovák,
1958. március 21, 24, 25, 26, 27.	szovjet,
1958. március 28, 29, 31.	polgárj+... kívül egyéb állampolgár.

Pest megye területén élő külföldi állampolgárok:

1958. január 27, 28, 29.	Budai járás,
1958. január 30.	Aszódi járás,
1958. január 31.	Nagykátai járás.
1958. február 3, 4.	Ceglédi járás.
1958. február 5, 6.	Dabasi járás.
1958. február 7, 10.	Gödöllői járás.
1958. február 11.	Szobi járás.
1958. február 12, 13.	Monori járás.
1958. február 17, 18.	Szentendrei járás.
1958. február 19, 20.	Váci járás.
1958. február 24,25,26,27,28.	Ráckevei járás.